

1947-06-07

SENDER

Johannes Larsen

RECIPIENT

Elena Larsen, Johan Larsen

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Datoen er skrevet øverst s. 1

Sender's location:

Kerteminde

Sender info (seal, address, etc.):

Bynavnet er skrevet øverst s. 1

Mentioned people:

Christa Knuth

Søren Krage

Adolph Larsen

Andreas Larsen

Jeppe Larsen

Johanne Christine Larsen

Marie Larsen

Else Larsen, Andreas Larsens kone

Axel Müller

Ellen Sawyer

Christine Swane

Astrid Warberg-Goldschmidt

Archive:

Brevet er i privateje, A

Trykt udgave:

Nej

Provenance:

Brevet er i privateje, A

TRANSCRIPTION

Kjerteminde 7 Juni 1947.

Kære Lysse og Bimse.

Tusind Tak for den dejlige Tid paa Båxhult. Grevinden og jeg forsøgte at finde Søren Krages i Lillerød, det lykkedes os at finde deres Hus, men tomt, vi fik oplyst hos Naboen at de var rejst til Kjøbenhavn. Saa kørte vi til Birkerød og bestilte Kaffe hos Uglen og Marie og kørte saa hen til Kroen og spiste Aal i Karry og derfra hen til Uglen og Marie igen. Vi drak Sodavand ved Storstrømsbroen og kom til Knuthenborg Kl. 7,15. Jeg blev der næste Dag over og rejste saa hjem Torsdag hvor Puf og Else hentede mig i Svendborg. Det regnede godt den Dag, Torsdag altsaa, d.v.s. paa Lolland, paa Fyn var der kun kommen et Par mindre Tordenbyger. Her staar alt godt til. I Volieren var den ny Sidensvans helt kommen sig. Kanariefuglen havde 3 halvstore Unger og Dværgvagtlerne fik udligget i Gaar, men kun 3 Unger, 2 Æg var ubefrugtede og i det ene en død Unge. Dompapperme bygger, og Anden kom i Gaar med 2 Ællinger. Jeg ser det ser ud som 20 men Nullet hører til det ovenover befindtlige og altsaa 2 Ællinger. I Aftes havde vi Elle, Junge og Dis med Mænd til Middag. Første Klases kogte Rødspætter, Tarteletter med Kød og Champignons og Islagkage. Jeppe ligger i Sengen med Feber, men i Dag har han det helt godt. Jeg skal hilse fra Puf og Else og Børnene. Endnu en Gang Tak for sidst

Jeres JL.

Hyolnemind 7 Juni 1947.

Kære Lysse og Birnise.  
 Tusind Tak for den dejlige Tia paa  
Bäckvult. Grevindens og jeg forsøgte  
at finde Siben Kroges. Lillerid,  
det lykkedes os at finde deres Hus,  
men tomte, vi fik oplyst hos Naboerne  
at de var rejst til København. I saa  
kørte vi til Birkerød og bestilte Døffe  
hos Ulfen og Maria og kørte saa hjem  
til Koen og spiste Aft. i Kory og  
derfra blev til Ulfen og Maria i gen.  
Vi drak Sadavand ved Storstrøms.  
Koen og kom til Knuthenborg  
kl. 7:15. Jeg blev der næste Dag over  
og rejste saa hjem Torshøj hvor  
Duff og Else ventede mig i Svendborg.  
Det regnede godt den Dag Torshøj  
altsaa d. v. I. paa Lollands, paa  
Fjern var der kun kommu et  
Oas mindere Torshøjbyen. De staa  
at gåde til. I Volien var den ny  
Siddensens helt kommen sig.  
Kornviefuglene havde 3 halvstore

Unge og Drængvægtløbere fik udlyst  
i Gaas, men kun 3 Unge, 2 dog var  
udeprøvede og i det ene en død Unge.  
Svampappene bygges, og Staden  
kørn i Gaas med 20 Cellinger.  
Jeg ser det ser ud som 20 men  
Nullic høret til det ovenover  
befordelige g. altsaa 2 Cellinger.  
I Aften havde vi Elle, Junge og Dis  
med Mand til Middag. Første  
Klases kødt Rødslette, Tartelette  
med Kød og Champignon og Islags  
kage. Jyde lige i Tungen med  
Fiber men. Der var han det  
helt godt. Jeg skal hilse fra  
Auf, Else og Boirane. Endnu  
en Gang Tak for sidst

Jens  
JL.